

28.6.2012

A7-0209/ 001-010

PREDLOGI SPREMEMB 001-010

vlagatelj: Odbor za kmetijstvo in razvoj podeželja

Poročilo

Giovanni La Via

Financiranje skupne kmetijske politike

A7-0209/2011

Predlog Uredbe (COM(2010)0745 – C7-0429/2010 – 2010/0365(COD))

Predlog spremembe 1

Predlog uredbe

Uvodna izjava 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Komisija mora imeti pooblastila za sprejetje delegiranih aktov v skladu s členom 290 Pogodbe, da se dopolnijo ali spremenijo nekateri nebistveni deli Uredbe (ES) št. 1290/2005. Treba je opredeliti elemente, za katere se to pooblastilo lahko uporabi, ter pogoje, ki za to pooblastilo veljajo.

Predlog spremembe

(3) Da bi zagotovili pravilno delovanje režima, ki ga uvaja Uredba (ES) št. 1290/2005, bi bilo treba v skladu s členom 290 Pogodbe o delovanju Evropske unije na Komisijo prenesti pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v zvezi z dopolnitvami ali spremembami nekaterih nebistvenih elementov Uredbe (ES) št. 1290/2005. Zlasti je pomembno, da Komisija pri svojem pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja, tudi na strokovni ravni. Komisija bi morala pri pripravi in oblikovanju delegiranih aktov zagotoviti sočasno, pravočasno in ustrezno posredovanje ustreznih dokumentov Evropskemu parlamentu in Svetu.

Obrazložitev

Besedilo v skladu s skupnim razumevanjem praktičnih ureditev za uporabo delegiranih aktov.

Predlog spremembe 2

Predlog uredbe Uvodna izjava 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Da *se zagotovi enotna uporaba* Uredbe (ES) št. 1290/2005 *v vseh državah članicah, mora imeti Komisija možnost, da sprejme izvedbene akte v skladu s členom 291 Pogodbe. Komisija bi morala te izvedbene akte sprejeti v skladu z določbami Uredbe (EU) št. xxx/xxx Evropskega parlamenta in Sveta o...*¹.

¹ UL L [...], [...], str.[...].

Predlog spremembe

(4) Da *bi zagotovili enotne pogoje za izvajanje* Uredbe (ES) št. 1290/2005, *je treba na Komisijo prenesti izvedbena pooblastila. Ta pooblastila je treba izvajati v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi pravil in splošnih načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo uresničevanje izvedbenih pooblastil Komisije*¹.

¹ UL L 55, 28.2.2011, str. 13

Obrazložitev

Besedilo je skladno s predlogami za določbe o izvedbenih aktih pod nadzorom držav članic ter z Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta o določitvi pravil in splošnih načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije.

Predlog spremembe 3

Predlog uredbe Člen 1 – točka 10

Uredba (ES) št. 1290/2005
Člen 18 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Če do 30. junija katerega koli leta **Svet ne določi** prilagoditev iz člena 11(1) Uredbe Sveta (ES) št. 73/2009, določi te prilagoditve Komisija z izvedbenim aktom v skladu s postopkom iz člena 42d(3) **(svetovalni postopek) te uredbe in o tem takoj obvesti Svet.**

Predlog spremembe

4. Če do 30. junija katerega koli leta prilagoditve iz člena 11(1) Uredbe Sveta (ES) št. 73/2009 niso določene, določi te prilagoditve Komisija z izvedbenim aktom **ter o tem takoj obvesti Evropski parlament in Svet. Ti izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s svetovalnim postopkom iz člena 42(d)(3).**

Predlog spremembe 4

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 11

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 19 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Če ob pripravi predloga proračuna za proračunsko leto N obstaja tveganje, da bo poravnalni znesek iz člena 12(3) za proračunsko leto N presežen, ob upoštevanju razlike, predvidene v členu 11 Uredbe št. 73/2009, Komisija predlaga **Svetu** potrebne ukrepe, vključno s tistimi iz člena 11(2) Uredbe (ES) št. 73/2009.

Predlog spremembe

2. Če ob pripravi predloga proračuna za proračunsko leto N obstaja tveganje, da bo poravnalni znesek iz člena 12(3) za proračunsko leto N presežen, ob upoštevanju razlike, predvidene v členu 11 Uredbe št. 73/2009, Komisija predlaga potrebne ukrepe, vključno s tistimi iz člena 11(2) Uredbe (ES) št. 73/2009.

Predlog spremembe 5

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 11

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 19 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Če Komisija oceni, da obstaja tveganje, da bo poravnalni znesek iz člena 12(3) presežen in nima možnosti za izvedbo zadostnih ukrepov za sanacijo situacije v okviru svojih pooblastil, predlaga druge ukrepe za zagotovitev upoštevanja tega zneska. **Ukrepe sprejme Svet ali Evropski parlament in Svet.**

Predlog spremembe

3. Če Komisija oceni, da obstaja tveganje, da bo poravnalni znesek iz člena 12(3) presežen in nima možnosti za izvedbo zadostnih ukrepov za sanacijo situacije v okviru svojih pooblastil, predlaga druge ukrepe za zagotovitev upoštevanja tega zneska. **Ukrepi se sprejmejo v skladu s členom 43(2) PDEU.**

Predlog spremembe 6

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 16 a (novo)

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 29 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(16a) V člen 29 se vstavi naslednji odstavek 1a:

"1a. Za države članice, ki se odločijo za organizacijo programov za razvoj podeželja na regionalni podlagi, se izračun zneska v zvezi s samodejnim prenehanjem prevzete obveznosti pripravi na ravni države članice."

Predlog spremembe 7

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 27

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 42 a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(27) Vstavijo se naslednji členi 42a, **42b**, **42c** in 42d:

"Člen 42a

Izvajanje pooblastila

1. **Komisiji se** pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov *iz te uredbe podeli za nedoločen čas*.

2. **Ko Komisija sprejme delegirani akt, o tem istočasno uradno obvesti Evropski parlament in Svet**.

3. **Za pooblastila Komisiji za sprejetje delegiranih aktov veljajo pogoji iz členov 42b in 42c.**"

Predlog spremembe

(27) Vstavita se naslednja člena 42a in 42d:

"Člen 42a

Izvajanje pooblastila

1. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov *se na Komisijo prenese pod pogoji iz tega člena*.

3. **Prenos pooblastila iz členov 6(5), 6(6), 7(2), 9(4), 16(2), 31(a), 35a(1), 35a(2), iz člena 37a in iz člena 40a(1-6) te uredbe se podeli Komisiji za obdobje petih let od dne ...* dalje. Komisija najkasneje devet mesecev pred koncem obdobja petih let pripravi poročilo v zvezi s prenosom pooblastila. Prenos pooblastila se samodejno podaljšuje za enaka obdobja, razen če Evropski parlament ali Svet najpozneje tri mesece pred koncem tega obdobja nasprotuje temu podalžanju.**

3a. Evropski parlament ali Svet lahko kadar koli prekliče prenos pooblastila. Z odločitvijo o preklicu navedeno pooblastilo preneha veljati. Preklic začne veljati dan po objavi sklepa v Uradnem listu Evropske unije ali na poznejši datum, ki je v njem naveden. Odločitev ne vpliva na veljavnost že veljavnih

delegiranih aktov.

3b. Takoj ko Komisija sprejeme delegirani akt, o tem istočasno obvesti Evropski parlament in Svet.

3c. Delegirani akt, sprejet v skladu s členom 4, začne veljati samo, če Evropski parlament ali Svet ne izrazita nasprotovanja v roku dveh mesecev od uradnega sporočila o aktu Evropskemu parlamentu in Svetu ali če pred iztekom omenjenega roka Evropski parlament in Svet seznanita Komisijo, da aktu ne nameravata nasprotovati. Na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta se to obdobje podaljša za dva meseca.

** Datum začetka veljavnosti te uredbe."*

Predlog spremembe 8

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 27

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 42 b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 42b

Preklic pooblastila

1. Evropski parlament ali Svet lahko kadar koli prekličeta pooblastilo iz člena 42a.

2. Institucija, ki je začela notranji postopek o morebitnem preklicu pooblastila, o tem obvesti drugo institucijo in Komisijo v razumnem roku pred sprejetjem končnega sklepa ter pri tem navede prenesena pooblastila, ki bi se lahko preklicala, in možne razloge za preklic.

3. S sklepom o preklicu prenehajo veljati pooblastila, navedena v navedenem sklepu. Sklep začne veljati takoj ali na dan, ki je v njem določen. Sklep ne vpliva

Predlog spremembe

črtano

na veljavnost že veljavnih delegiranih aktov. Objavi se v Uradnem listu Evropske unije.

Predlog spremembe 9

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 27

Uredba (ES) št. 1290/2005

Člen 42 c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 42c

Nasprotovanje delegiranim aktom

1. Evropski parlament in Svet lahko nasprotujeta delegiranemu aktu v dveh mesecih od datuma uradnega obvestila. Na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta se ta rok podaljša za en mesec.

2. Če do izteka navedenega roka niti Evropski parlament niti Svet ne nasprotujeta delegiranemu aktu, se akt objavi v Uradnem listu Evropske unije in začne veljati na dan, ki je v njem določen.

Delegirani akt se lahko objavi v Uradnem listu Evropske unije in začne veljati pred iztekom navedenega roka, če sta Evropski parlament in Svet obvestila Komisijo o nameri, da delegiranemu aktu ne bosta nasprotovala.

3. Če Evropski parlament ali Svet nasprotuje delegiranemu aktu, akt ne začne veljati. Institucija, ki nasprotuje, navede razloge za nasprotovanje delegiranemu aktu.

Predlog spremembe 10

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 27

Predlog spremembe

črtano

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 42d

Izvedbeni akti – odbor

1. Komisiji pomaga Odbor za kmetijske sklade.

2. ***Če se izvedbeni akti sprejmejo na podlagi tega odstavka***, se uporablja člen [5] Uredbe (EU) št. [xxxx/yyyy] ***(dopolniti po sprejetju uredbe o podrobnih pravilih za nadzor iz člena 291(3) PDEU, ki je zdaj v obravnavi v EP in Svetu) (postopek preverjanja)***.

3. ***Če se izvedbeni akti sprejmejo na podlagi tega odstavka***, se uporablja člen [4] Uredbe (EU) št. [xxxx/yyyy] ***(dopolniti po sprejetju uredbe o podrobnih pravilih za nadzor iz člena 291(3) PDEU, ki je zdaj v obravnavi v EP in Svetu) (svetovalni postopek)***.

Predlog spremembe

Člen 42d

Postopek v odboru

1. Komisiji pomaga Odbor za kmetijske sklade. ***Ta odbor je odbor v smislu Uredbe (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije****.

2. ***Pri sklicevanju na ta odstavek*** se uporablja člen 5 Uredbe (EU) št. 182/2011.

3. ***Pri sklicevanju na ta odstavek*** se uporablja člen 4 Uredbe (EU) št. 182/2011.

* *UL L 55, 28.2.2011, str. 13.*